



ROYAL<sup>®</sup>  
CLIMA



НАКОПИТЕЛЬНЫЕ  
ВОДОНАГРЕВАТЕЛИ  
2025



ROYAL®  
CLIMA

## Преимущества накопительных водонагревателей ROYAL CLIMA:

- Широкий модельный ряд от 7 до 100 литров
- Два варианта исполнения внутреннего бака: нержавеющая сталь Goliath или стеклокерамическое покрытие DUO BIO GLASS
- Система безопасной эксплуатации Security Project: гарантированная защита от перегрева и протечек
- Стильный и современный дизайн приборов
- Различные типы управления: от эргономичного механического до многофункционального электронного
- Высококачественные нагревательные элементы ROYAL Cu+, ROYAL Dry+ или ROYAL IN+ гарантируют быстрый и равномерный нагрев воды
- Современный пенополиуретановый термоизолирующий материал равномерно «без пустот» распределен между внутренним баком и корпусом, что позволяет дольше поддерживать заданную температуру
- Заботливый режим iLike

ВСЕ ВОДОНАГРЕВАТЕЛИ

ROYAL CLIMA

**\$ 1 000 000**

ЗАСТРАХОВАНЫ

## Система контроля качества ROYAL CLIMA на всех этапах производства:

- Индивидуальное тестирование 7 % приборов с линии
- Двухэтапное тестирование внутренних резервуаров на герметичность при давлении 1,2 МПа
- Проверка качества пенополиуретанового слоя с измерением толщины и проверкой равномерности распределения материала между корпусом и внутренним баком

### **РАСШИРЕННАЯ ГАРАНТИЯ:**

**6 лет** на течь внутреннего резервуара и 30 месяцев на электрические элементы — при условии прохождения регулярного технического обслуживания

### **БЕЗУСЛОВНАЯ ГАРАНТИЯ:**

40 месяцев на течь внутреннего резервуара и 20 месяцев на электрические элементы



7 л 1,5 кВт

- Внутренний бак с покрытием DUO BIO GLASS
- Установка под раковиной
- Нагрев воды до комфортной температуры 55°C за 15 минут
- Нагревательный элемент ROYAL IN+
- Управление на фронтальной панели
- Магниевоый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-FS7-CEU
Объем, л	7
Номинальная потребляемая мощность, Вт	1500
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240
Сила тока, А	6,8
Номинальное давление воды, МПа	0,8
Давление воды (мин./макс.), бар	1/7
Максимальная температура воды, °С	75
Время нагрева*, мин.	15
Размеры прибора, мм	251×251×386
Размеры упаковки, мм	310×300×480
Вес нетто, кг	5,3
Вес брутто, кг	6,1



7 л 1,5 кВт

- Внутренний бак с покрытием DUO BIO GLASS
- Установка под раковиной
- Нагрев воды до комфортной температуры 55°C за 15 минут
- Нагревательный элемент ROYAL IN+
- Управление на фронтальной панели
- Магниевоый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-P7-CEU
Объем, л	7
Номинальная потребляемая мощность, Вт	1500
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240
Сила тока, А	6,8
Номинальное давление воды, МПа	0,8
Давление воды (мин./макс.), бар	1/7
Максимальная температура воды, °С	75
Время нагрева*, мин.	15
Размеры прибора, мм	251×251×386
Размеры упаковки, мм	310×300×465
Вес нетто, кг	5,3
Вес брутто, кг	6,1

\* При дельте температуры воды 45°C



10 л | 15 л **1,5 кВт**

- Установка как над раковиной, так и под ней
- Компактный корпус из ABS-пластика
- Управление на фронтальной панели
- Внутренний бак с покрытием DUO BIO GLASS
- Медный нагревательный элемент ROYAL Cu+
- Магниевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-D10-FE/FEU	RWH-D15-FE/FEU
Объем, л	10	15
Номинальная потребляемая мощность, Вт	1500	
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240	
Сила тока, А	6,8	
Номинальное давление воды, МПа	0,8	
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7	
Максимальная температура воды, °С	75	
Время нагрева*, мин.	32	48
Размеры прибора, мм	345×345×288	385×385×308
Размеры упаковки, мм	405×335×395	445×360×435
Вес нетто, кг	6,7	7,8
Вес брутто, кг	8,3	10,3



10 л | 15 л **1,5 кВт**

- Установка как над раковиной, так и под ней
- Компактный корпус из ABS-пластика
- Управление на фронтальной панели
- Внутренний бак с покрытием DUO BIO GLASS
- Медный нагревательный элемент ROYAL Cu+
- Магниевоый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-Q10-FE/FEU	RWH-Q15-FE/FEU
Объем, л	10	15
Номинальная потребляемая мощность, Вт	1500	
Напряжение питания (50 Гц), В	220-240	
Сила тока, А	6,8	
Номинальное давление воды, МПа	0,8	
Давление воды (мин./макс.), бар	1/ 7	
Максимальная температура воды, °С	75	
Время нагрева*, мин.	32	48
Размеры прибора, мм	345×345×288	385×385×318
Размеры упаковки, мм	410×355×395	445×380×435
Вес нетто, кг	6,8	8,3
Вес брутто, кг	8,3	10,3

\* При дельте температуры воды 45 °С



10 л | 15 л **1,5 кВт**

- Установка как над раковиной, так и под ней
- Компактный металлический корпус
- Внутренний бак из нержавеющей стали Goliath
- Индикатор нагрева воды
- Магнийевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-TS10-RS/RSU	RWH-TS15-RS/RSU
Объем, л	10	15
Номинальная потребляемая мощность, Вт	1500	
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240	
Сила тока, А	6,5	
Номинальное давление воды, МПа	0,7	
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7	
Максимальная температура воды, °С	75	
Время нагрева*, мин.	29	35
Размеры прибора, мм	270×375×270	270×465×270
Размеры упаковки, мм	310×418×310	310×505×310
Вес нетто, кг	4,5	5,2
Вес брутто, кг	5,3	6



30 л | 50 л | 80 л | 100 л **2 кВт**

- Внутренний бак с покрытием DUO BIO GLASS
- Компактный корпус и технология «скрытой» установки крышек
- Заботливый режим iLike
- Медный нагревательный элемент ROYAL Cu+
- Магнийевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-C30-RE	RWH-C50-RE	RWH-C80-RE	RWH-C100-RE
Объем, л	30	50	80	100
Номинальная потребляемая мощность, Вт	2000			
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240			
Сила тока, А	8,7			
Номинальное давление воды, МПа	0,8			
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 8			
Максимальная температура воды, °С	75			
Время нагрева*, мин.	61	102	164	205
Размеры прибора, мм	340×572×360	340×822×360	410×880×430	410×1040×430
Размеры упаковки, мм	655×395×395	895×395×395	955×460×460	1115×460×460
Вес нетто, кг	10,8	15,2	21,5	25,5
Вес брутто, кг	12,6	17,5	25,3	28,2

\* При дельте температуры воды 45 °С



30 л | 50 л | 80 л | 100 л **2 кВт**

- Внутренний бак с покрытием DUO BIO GLASS
- Компактный корпус
- Индикация нагрева и питания
- Термометр на фронтальной панели
- Заботливый режим iLike
- Медный нагревательный элемент ROYAL Cu+
- Магниевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-E30-RE	RWH-E50-RE	RWH-E80-RE	RWH-E100-RE
Объем, л	30	50	80	100
Номинальная потребляемая мощность, Вт	2000			
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240			
Сила тока, А	9,0			
Номинальное давление воды, МПа	0,7			
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7			
Максимальная температура воды, °С	75			
Время нагрева*, мин.	78	120	144	180
Размеры прибора, мм	340×600×350	340×864×350	410×929×420	410×1090×420
Размеры упаковки, мм	670×390×390	920×390×390	970×455×455	1140×455×455
Вес нетто, кг	13,5	18,1	22,7	26,8
Вес брутто, кг	15,5	21,0	26,5	31,1



30 л | 50 л | 80 л **1,5 кВт**

- Внутренний бак с покрытием DUO BIO GLASS
- Механическое управление и индикатор нагрева
- Металлический корпус и технология «скрытой» установки крышек
- Магниевоый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-VT30-FE	RWH-VT50-FE	RWH-VT80-FE
Объем, л	30	50	80
Номинальная потребляемая мощность, Вт	1500		
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240		
Сила тока, А	6,5		
Номинальное давление воды, МПа	0,7		
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7		
Максимальная температура воды, °С	75		
Время нагрева*, мин.	42	70	112
Размеры прибора, мм	458×635×248	458×930×248	562×940×297
Размеры упаковки, мм	758×325×512	1051×325×512	1086×358×620
Вес нетто, кг	17,2	23,5	30,2
Вес брутто, кг	19,3	25,8	33,4

\* При дельте температуры воды 45 °С

# ARTE MODERNO

ARTE MODERNO

Водонагреватели  
с эмалированным  
резервуаром



30 л | 50 л | 80 л | 100 л **2 кВт**

- Внутренний бак с покрытием DUO BIO GLASS
- Механическое управление на фронтальной панели
- Универсальная установка: вертикальная либо горизонтальная
- Магниевоый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project
- Металлический корпус и технология «скрытой» установки крышек

Параметр/модель	RWH-AM30-FE	RWH-AM50-FE	RWH-AM80-FE	RWH-AM100-FE
Объем, л	30	50	80	100
Номинальная потребляемая мощность, Вт	2000			
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240			
Сила тока, А	8,7			
Номинальное давление воды, МПа	0,7			
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7			
Максимальная температура воды, °С	75			
Время нагрева*, мин.	50	70	130	160
Размеры прибора, мм	462×602×274	462×870×274	542×936×314	542×1121×314
Размеры упаковки, мм	690×565×320	957×565×320	1025×645×360	1210×645×360
Вес нетто, кг	16,5	22,5	29,5	35,5
Вес брутто, кг	18,0	24,5	32,5	39,0

\* При дельте температуры воды 45°C



30 л | 50 л **2 кВт**

- Внутренний бак из нержавеющей стали Goliath
- Управление на фронтальной панели
- Компактный корпус: диаметр прибора всего 27 см
- Медный нагревательный элемент ROYAL Cu+
- Магниевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-N30-SS	RWH-N50-SS
Объем, л	30	50
Номинальная потребляемая мощность, Вт		2000
Напряжение питания (50 Гц), В		220–240
Сила тока, А		8,7
Номинальное давление воды, МПа		0,7
Давление воды (мин./макс.), бар		1 / 7
Максимальная температура воды, °С		75
Время нагрева*, мин.	36	62
Размеры прибора, мм	270x775x285	270x1215x285
Размеры упаковки, мм	825x315x310	1265x315x310
Вес нетто, кг	8,7	13,6
Вес брутто, кг	10,0	15,3

\* При дельте температуры воды 45 °С

# TORRE Inox

ТОРРЕ Їнокс

Водонагреватели  
с резервуаром  
из нержавеющей стали



30 л | 50 л **2 кВт**

- Внутренний бак из нержавеющей стали Goliath
- Медный нагревательный элемент ROYAL Cu+
- Управление на фронтальной панели
- Регулировка мощности ТЭНа для оптимизации расхода электроэнергии
- LED-дисплей, индикаторы нагрева и питания
- Магниевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project
- Компактный корпус: диаметр прибора всего 28 см
- УЗО в комплекте

Параметр/модель	RWH-TR30-SS	RWH-TR50-SS
Объем, л	30	50
Номинальная потребляемая мощность, Вт	800 / 1200 / 2000	
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240	
Сила тока, А	8,7	
Номинальное давление воды, МПа	0,7	
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7	
Максимальная температура воды, °С	75	
Время нагрева*, мин.	36	62
Размеры прибора, мм	280×735×280	280×1095×280
Размеры упаковки, мм	785×345×340	1145×345×340
Вес нетто, кг	9	12,5
Вес брутто, кг	10,3	14,2



30 л | 50 л | 80 л | 100 л **2 кВт**

- Внутренний бак из нержавеющей стали Goliath
- Универсальная установка: вертикальная либо горизонтальная
- Механическое управление и индикатор нагрева воды
- Медный нагревательный элемент ROYAL Cu+
- Магниевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-SG30-FS	RWH-SG50-FS	RWH-SG80-FS	RWH-SG100-FS
Объем, л	30	50	80	100
Номинальная потребляемая мощность, Вт	2000			
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240			
Сила тока, А	8,7			
Номинальное давление воды, МПа	0,7			
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7			
Максимальная температура воды, °С	75			
Время нагрева*, мин.	78	120	150	186
Размеры прибора, мм	436×555×238	436×860×238	496×985×273	496×1195×273
Размеры упаковки, мм	630×490×300	930×490×300	1050×555×335	1270×555×335
Вес нетто, кг	8,5	11,7	16,2	19
Вес брутто, кг	9,8	13,5	18	21,5

\* При дельте температуры воды 45 °С

# SIGMA Dry Inox

СИГМА Драй Ёнокс

Водонагреватели  
с резервуаром  
из нержавеющей стали



30 л | 50 л | 80 л | 100 л **2 кВт**

- Внутренний бак из нержавеющей стали Goliath
- Универсальная установка: вертикальная либо горизонтальная
- Механическое управление и индикатор нагрева воды
- Сухой нагревательный элемент ROYAL Dry+
- Магниевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project

Параметр/модель	RWH-SGD30-FS	RWH-SGD50-FS	RWH-SGD80-FS	RWH-SGD100-FS
Объем, л	30	50	80	100
Номинальная потребляемая мощность, Вт	2000			
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240			
Сила тока, А	8,7			
Номинальное давление воды, МПа	0,7			
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7			
Максимальная температура воды, °С	75			
Время нагрева*, мин.	78	120	150	186
Размеры прибора, мм	436×555×238	436×860×238	496×985×273	496×1195×273
Размеры упаковки, мм	630×490×300	930×490×300	1050×555×335	1270×555×335
Вес нетто, кг	8,5	11,7	16,2	19
Вес брутто, кг	9,8	13,5	18	21,5

Водонагреватели  
с резервуаром  
из нержавеющей стали

**DRY FORCE Inox**

ДРАЙ ФОРС Ёнокс



30 л | 50 л | 80 л | 100 л **2 кВт**

- Внутренний бак из нержавеющей стали Goliath
- Сухой нагревательный элемент ROYAL Dry+
- Управление на фронтальной панели
- Регулировка мощности ТЭНа для оптимизации расхода электроэнергии
- Индикаторы нагрева и питания
- Магниевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project
- Металлический корпус и технология «скрытой» установки крышек

Параметр/модель	RWH-DF30-FS	RWH-DF50-FS	RWH-DF80-FS	RWH-DF100-FS
Объем, л	30	50	80	100
Номинальная потребляемая мощность, Вт	800 / 1200 / 2000			
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240			
Сила тока, А	8,7			
Номинальное давление воды, МПа	0,7			
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7			
Максимальная температура воды, °С	75			
Время нагрева*, мин.	50	70	130	160
Размеры прибора, мм	433×550×236	433×850×236	493×1005×270	493×1200×270
Размеры упаковки, мм	645×495×305	935×495×305	1090×555×335	1290×555×335
Вес нетто, кг	10,4	14,3	20	23,5
Вес брутто, кг	11,6	16	22	26

\* При дельте температуры воды 30 °С

# ВЕТТА NOVA Inox

БЭТТА НОВА Ёнокс

Водонагреватели  
с резервуаром  
из нержавеющей стали



30 л | 50 л | 80 л | 100 л **2 кВт**

- Внутренний бак из нержавеющей стали Goliath
- Сухой нагревательный элемент ROYAL Dry+
- Универсальная установка: вертикальная либо горизонтальная
- Управление на фронтальной панели
- Регулировка мощности ТЭНа для оптимизации расхода электроэнергии
- Индикаторы нагрева и питания
- Магниевый анод
- Система безопасной эксплуатации Security Project
- Металлический корпус и технология «скрытой» установки крышек

Параметр/модель	RWH-BN30-FS	RWH-BN50-FS	RWH-BN80-FS	RWH-BN100-FS
Объем, л	30	50	80	100
Номинальная потребляемая мощность, Вт	800/1200/ 2000			
Напряжение питания (50 Гц), В	220–240			
Сила тока, А	8,7			
Номинальное давление воды, МПа	0,7			
Давление воды (мин./макс.), бар	1 / 7			
Максимальная температура воды, °С	75			
Время нагрева*, мин.	50	70	130	160
Размеры прибора, мм	462×629×274	462×924×274	542×1000×314	542×1210×314
Размеры упаковки, мм	680×565×320	964×565×320	1049×645×360	1254×645×360
Вес нетто, кг	16,0	22,0	29,0	35,0
Вес брутто, кг	17,5	24,0	32,0	38,5

\* При дельте температуры воды 45°С

## ROYAL CLIMA:

### исследования и экспертиза

История ROYAL CLIMA началась в 2004 году в Италии с производства радиаторов отопления и вентиляционного оборудования.

Со временем ассортимент ROYAL CLIMA расширился, и сегодня бренд предлагает своим потребителям полный спектр бытового, полупромышленного и индустриального климатического оборудования.

Непрерывное развитие заложено в основу концепции бренда. Каждый продукт является результатом исследований потребительского спроса, разработок опытных инженеров, технологов и дизайнеров, а также применения новейших технологических решений.

Строгая многоступенчатая система контроля на производстве ROYAL CLIMA позволяет создавать оборудование, полностью соответствующее международным стандартам качества.

Качество продукции — главный приоритет для ROYAL CLIMA. С 2012 года внедрена единая система управления качеством RQMS (ROYAL CLIMA QUALITY MANAGEMENT SYSTEM). RQMS совершенствуется каждый год и применяется ко всему ассортименту ROYAL CLIMA. RQMS включает в себя тщательную проверку комплектующих, контроль всего процесса производства на каждом этапе и обязательное тестирование оборудования перед отправкой готовой продукции потребителям.

Продукцию бренда любят, и ему доверяют сотни тысяч людей. Это подтверждается растущими год от года продажами климатического оборудования в различных сегментах.

ROYAL CLIMA постоянно находится в поиске актуальных решений, отвечающих запросам рынка и его потребителей, разрабатывает новые продукты, внедряет свои идеи по повышению качества жизни и уровня комфорта людей.



БОЛЕЕ  
**20 ЛЕТ**  
В РОССИИ



**СОТРУДНИЧЕСТВО**  
С ВЕДУЩИМИ  
КОМПАНИЯМИ



ШИРОКИЙ  
**АССОРТИМЕНТ**

